



Yet Another English

Багаж на английском

111 слов

с переводом и примерами

Слова подборки

backpack /'bæk.pæk/ **B1**

рюкзак

a bag carried on the back with shoulder straps, used for hiking or school

She packed her backpack with everything she needed for the hike.

Она собрала рюкзак со всем необходимым для похода.

baggage /'bæɡɪdʒ/ **B1**

багаж

The bags and suitcases that you take with you when you travel

Please collect your baggage at carousel number four.

Пожалуйста, получите ваш багаж у ленты номер четыре.

baggage allowance /'bæɡɪdʒ ə'laʊəns/ **B1**

норма провоза багажа

The maximum weight or number of bags that a passenger is allowed to take on a flight without paying extra.

The baggage allowance on this flight is 23 kilograms per passenger.

Норма провоза багажа на этом рейсе составляет 23 килограмма на пассажира.

baggage carousel /'bæɡɪdʒ ,kærə'sel/ **A2**

багажный карусель

A moving belt in an airport that brings passengers' luggage to them after a flight.

We waited at the baggage carousel for our suitcases.

Мы ждали наши чемоданы у багажного каруселя.

baggage cart /'bæɡɪdʒ kɑ:t/ **A2**

тележка для багажа

A small vehicle with wheels used for carrying luggage, especially at an airport or train station.

We took a baggage cart to carry our suitcases to the check-in counter.

Мы взяли тележку для багажа, чтобы довести чемоданы до стойки регистрации.

baggage claim /'bæɡɪdʒ kleɪm/ **A2**

выдача багажа

the area at an airport where passengers collect their luggage after a flight

We waited at baggage claim for our suitcases.

Мы ждали свои чемоданы в зоне выдачи багажа.

baggage drop-off /'bæɡɪdʒ 'drɒp ɒf/ B1

сдача багажа

The place at an airport where you leave your bags before your flight.

After checking in online, go straight to the baggage drop-off.

После онлайн-регистрации сразу пройдите к месту сдачи багажа.

baggage handler /'bæɡɪdʒ ,hændlə/ B1

носильщик багажа

a person whose job is to move passengers' luggage at an airport or station

The baggage handler loaded the suitcases onto the plane.

Грузчик багажа загрузил чемоданы в самолёт.

baggage insurance 'bæɡɪdʒ ɪn'ʃʊərəns B1

страхование багажа

Insurance that covers loss, damage, or theft of luggage during a trip.

I always buy baggage insurance when I fly with expensive equipment.

Я всегда покупаю страховку багажа, когда лечу с дорогим оборудованием.

baggage locker /'bæɡɪdʒ ,lɒkə/ B1

камера хранения

A small cupboard or compartment, often at a station or airport, where you can leave your luggage safely for a short time.

We left our suitcases in a baggage locker and went to explore the city.

Мы оставили чемоданы в камере хранения и пошли осматривать город.

baggage reclaim 'bæɡɪdʒ rɪ'kleɪm B1

выдача багажа

The place in an airport where passengers collect their luggage after a flight.

After landing, we went to baggage reclaim to pick up our suitcases.

После посадки мы пошли в зону выдачи багажа, чтобы забрать наши чемоданы.

baggage scale /'bæɡɪdʒ skeɪl/ B1

весы для багажа

A device used to weigh luggage, especially at an airport or train station.

Please put your suitcase on the baggage scale to check its weight.

Пожалуйста, поставьте чемодан на весы для багажа, чтобы проверить его вес.

baggage screening /'bæɡɪdʒ ,skriːnɪŋ/ B1

досмотр багажа

The process of checking passengers' luggage for dangerous items, usually at an airport.

Baggage screening at the airport took about twenty minutes.

Досмотр багажа в аэропорту занял около двадцати минут.

baggage tag /'bæɡɪdʒ tæg/ B1

бирка для багажа

A small label attached to a piece of luggage, showing the owner's name and address or a code for identification.

Please attach a baggage tag to your suitcase before checking it in.

Пожалуйста, прикрепите бирку для багажа к своему чемодану перед регистрацией.

baggage wrapping /'bæɡɪdʒ ,ræpɪŋ/ B1

упаковка багажа

The service of covering luggage with plastic film to protect it during travel.

Baggage wrapping is available at the airport for a small fee.

Упаковка багажа доступна в аэропорту за небольшую плату.

boarding announcement /'bɔːdɪŋ ə'naʊnsmənt/ B1

объявление о посадке

A spoken or written message telling passengers that they can now get on a plane, train, or ship.

We heard the boarding announcement and went to the gate.

Мы услышали объявление о посадке и пошли к выходу на посадку.

boarding area /'bɔːdɪŋ ,eəriə/ B1

зона посадки

The part of an airport where passengers wait before getting on a plane.

Passengers for flight BA123 should proceed to the boarding area.

Пассажирам рейса BA123 следует пройти в зону посадки.

boarding call /'bɔːdɪŋ kɔːl/ B1

объявление о посадке

An announcement made at an airport or train station telling passengers that they can now get on the plane or train.

We heard the boarding call for flight BA 123 and headed to the gate.

Мы услышали объявление о посадке на рейс BA 123 и направились к выходу на посадку.

boarding gate /'bɔːdɪŋ geɪt/ A2

выход на посадку

the place in an airport where passengers get on a plane

Please go to boarding gate 12 for your flight to London.

Пожалуйста, пройдите к выходу на посадку №12 на ваш рейс до Лондона.

boarding group /'bɔːdɪŋ gruːp/ B1

группа посадки

a category of passengers who board a plane together, usually indicated on the boarding pass

Please wait until your boarding group is called.

Пожалуйста, подождите, пока не объявят вашу группу посадки.

boarding pass /'bɔːdɪŋ pɑːs/ **A2**

посадочный талон

A card or document that you must show to get on a plane or ship.

Please have your boarding pass ready before boarding.

Пожалуйста, приготовьте посадочный талон перед посадкой.

boarding pass reader /'bɔːdɪŋ pɑːs 'riːdə/ **B1**

считыватель посадочных талонов

A device that scans and reads the barcode or QR code on a boarding pass to verify a passenger's flight information.

Please place your boarding pass under the boarding pass reader at the gate.

Пожалуйста, приложите посадочный талон к считывателю у выхода на посадку.

boarding pass scanner /'bɔːdɪŋ pɑːs 'skænə/ **B1**

сканер посадочных талонов

A device that reads the barcode or QR code on a boarding pass to check in passengers at an airport.

Please place your boarding pass under the scanner to proceed.

Пожалуйста, поместите ваш посадочный талон под сканер, чтобы пройти.

boarding process /'bɔːdɪŋ ˌprəʊses/ **B1**

процесс посадки

The series of steps that passengers go through to get on a plane, ship, or other vehicle, especially at an airport.

The boarding process at the airport took longer than expected because of the security checks.

Процесс посадки в аэропорту занял больше времени, чем ожидалось, из-за проверок безопасности.

boarding time /'bɔːdɪŋ taɪm/ **B1**

время посадки

the time when passengers are allowed to get on the airplane

The boarding time is 10:30 AM.

Время посадки – 10:30 утра.

cabin baggage /'kæbɪn ˌbæɡɪdʒ/ **B1**

ручная кладь

Luggage that passengers are allowed to take with them into the passenger cabin of an aircraft.

You can take one piece of cabin baggage on the plane.

Вы можете взять одно место ручной клади на борт самолёта.

carry-on /'kæri ɒn/ **B1**

ручная кладь

a small bag that you can take onto an airplane

Please put your carry-on in the overhead bin.

Пожалуйста, положите ручную кладь на верхнюю полку.

check in ˈtʃek ˈɪn A2

зарегистрироваться

to arrive at a hotel or airport and tell the staff you are there

We checked in at the hotel at 3 pm.

Мы зарегистрировались в отеле в 3 часа дня.

check-in ˈtʃek.ɪn A2

регистрация

the act of reporting your arrival at an airport, hotel, or event

We arrived at the airport and went straight to the check-in desk.

Мы прибыли в аэропорт и сразу пошли к стойке регистрации.

check-in agent ˈtʃekɪn ˌeɪdʒənt/ B1

сотрудник регистрации

A person who works at an airport or hotel and helps passengers or guests register their arrival, check luggage, and get boarding passes or room keys.

The check-in agent asked to see my passport and boarding pass.

Сотрудник регистрации попросил показать мой паспорт и посадочный талон.

check-in baggage ˈtʃekɪn ˌbæɡɪdʒ/ B1

сдаваемый багаж

Luggage that you leave at the airport desk to be put in the plane's cargo hold, not carried with you into the cabin.

Please put your check-in baggage on the scale.

Пожалуйста, поставьте ваш сдаваемый багаж на весы.

check-in counter ˈtʃekɪn ˈkaʊntə/ A2

стойка регистрации

a desk at an airport where passengers show their tickets and check in their luggage

Please go to the check-in counter to drop off your bags.

Пожалуйста, подойдите к стойке регистрации, чтобы сдать багаж.

check-in desk ˈtʃekɪn desk/ A2

стойка регистрации

A counter at an airport or hotel where you report your arrival and get your ticket or room key.

We went to the check-in desk to get our boarding passes.

Мы подошли к стойке регистрации, чтобы получить посадочные талоны.

check-in kiosk ˈtʃekɪn ˌkiːnsk/ B1

киоск самостоятельной регистрации

A machine at an airport or hotel where you can check in yourself, without talking to a person.

You can use the check-in kiosk to print your boarding pass.

Вы можете воспользоваться киоском самостоятельной регистрации, чтобы распечатать посадочный талон.

check-in luggage /ˈtʃekɪn ˌlʌɡɪdʒ/ B1

сдаваемый багаж

Bags and suitcases that you give to the airline at the airport to be carried in the plane's cargo hold, not in the cabin.

Please put your check-in luggage on the scale.

Пожалуйста, поставьте ваш сдаваемый багаж на весы.

check-in online /ˈtʃekɪn ˌɒnˈlaɪn/ B1

зарегистрироваться онлайн

To confirm your seat and get your boarding pass for a flight using the internet, usually before arriving at the airport.

You can check in online 24 hours before your flight.

Вы можете зарегистрироваться онлайн за 24 часа до вылета.

check-in process /ˈtʃek.ɪn ˌprəʊ.ses/ B1

процесс регистрации

The series of steps you follow to confirm your presence, especially at an airport or hotel.

The check-in process at the airport took about twenty minutes.

Процесс регистрации в аэропорту занял около двадцати минут.

check-in time /ˈtʃek.ɪn ˌtaɪm/ B1

время заезда

the time when guests can start to stay in a hotel room

The check-in time is 3 PM.

Время заезда — 15:00.

checked baggage /tʃekt ˈbæɡɪdʒ/ A2

сданный багаж

luggage that you give to the airline at the airport to be stored in the cargo hold of the plane

Please put your checked baggage on the scale.

Пожалуйста, поставьте ваш сданный багаж на весы.

damaged luggage /ˈdæmɪdʒd ˌlʌɡɪdʒ/ B1

повреждённый багаж

bags or suitcases that have been harmed or broken, especially during a trip or flight

The airline apologized for the damaged luggage and offered compensation.

Авиакомпания извинилась за повреждённый багаж и предложила компенсацию.

delayed luggage /dɪˈleɪd ˌlʌɡɪdʒ/ B1

задержанный багаж

Luggage (bags and suitcases) that does not arrive at the destination at the same time as the passenger, usually because of a flight delay or transfer issue.

When we arrived in Rome, we found that our delayed luggage had been sent to a different airport.

Когда мы прибыли в Рим, мы обнаружили, что наш задержанный багаж отправили в другой аэропорт.

duffel bag /ˈdʌfəl bæɡ/ B1

вещмешок

A large cylindrical bag made of cloth, with a zipper or drawstring at the top, used for carrying clothes and other items when traveling.

He packed his duffel bag for the weekend trip.

Он упаковал свою дорожную сумку для поездки на выходные.

excess baggage /ɪk'ses 'bæɡɪdʒ/ B1

сверхнормативный багаж

luggage that weighs more than the allowed limit, often requiring extra payment

We had to pay a fee for excess baggage.

Нам пришлось заплатить за перевес багажа.

garment bag /'ɡɑːmənt bæɡ/ B1

чехол для одежды

A long bag used for carrying clothes, especially suits or dresses, so they do not get wrinkled.

She packed her evening dress in a garment bag for the flight.

Она упаковала своё вечернее платье в чехол для одежды на время перелёта.

gate agent /'geɪt ,eɪdʒənt/ B1

агент на выходе на посадку

An airline employee who works at the departure gate in an airport, helping passengers board the plane.

The gate agent announced that boarding would begin in ten minutes.

Агент на выходе на посадку объявил, что посадка начнётся через десять минут.

gate attendant /'geɪt əˈtendənt/ B1

сотрудник у выхода на посадку

a person who works at an airport gate, checking tickets and helping passengers board the plane

The gate attendant announced that the flight was delayed by two hours.

Сотрудник у выхода на посадку объявил, что рейс задерживается на два часа.

gate change /geɪt tʃeɪndʒ/ B1

изменение выхода на посадку

a situation where the departure gate for a flight is changed

There has been a gate change; please proceed to gate 15.

Произошла смена выхода на посадку; пожалуйста, пройдите к выходу 15.

gate check /'geɪt tʃek/ B1

сдача багажа у выхода на посадку

the act of checking in a piece of luggage at the departure gate, just before boarding an airplane, usually because the cabin is full or the bag is too large for the cabin.

If your carry-on is too big, you may have to do a gate check.

Если ваша ручная кладь слишком большая, вам, возможно, придётся сдать её у выхода на посадку.

gate check after security /geɪt tʃek 'ɑːftə sɪ'kjʊərəti/ **B2**

сдача багажа у выхода на посадку

The process of checking in a bag at the departure gate after passing through security, usually because the bag is too large for the cabin.

If your carry-on is too big, you'll have to do a gate check after security.

Если ваша ручная кладь слишком большая, вам придётся сдать её у выхода на посадку.

gate check assistive device /geɪt tʃek ə'sɪstɪv dɪ'vaɪs/ **B2**

устройство для помощи при посадке у выхода на посадку

A device or service provided at the airport gate to help passengers with disabilities or mobility issues board the aircraft, such as a wheelchair or a boarding ramp.

The airline provided a gate check assistive device to help the elderly passenger board the plane.

Авиакомпания предоставила устройство для помощи при посадке, чтобы помочь пожилому пассажиру подняться на борт самолёта.

gate check at no additional charge geɪt tʃek ət nəʊ ə'dɪʃənl tʃɑːdʒ **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

You can gate check your bag at no additional charge.

Вы можете сдать сумку у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional cost /geɪt tʃek ət nəʊ ə'dɪʃənl kɒst/ **B1**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

To leave a piece of luggage at the boarding gate so that it is placed in the aircraft's cargo hold, without paying an extra fee.

You can gate check your stroller at no additional cost.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional duty geɪt tʃek ət nəʊ ə'dɪʃənl 'djuːti **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

The airline provides gate check at no additional duty.

Авиакомпания предоставляет сдачу багажа у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional expense geɪt tʃek ət nəʊ ə'dɪʃənl ɪk'spens **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

To check a piece of luggage at the boarding gate so that it is stored in the aircraft's cargo hold, without paying an extra fee.

You can gate check your stroller at no additional expense.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional fee geɪt tʃek æt nəʊ ə'dɪʃənəl fi: **B1**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

To check a piece of luggage at the boarding gate, without paying an extra fee.

You can gate check your stroller at no additional fee.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional levy geɪt tʃek æt nəʊ ə'dɪʃənəl 'levi **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

The airline allows gate check at no additional levy.

Авиакомпания разрешает сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional payment /geɪt tʃek æt nəʊ ə'dɪʃənəl 'peɪmənt/ **B2**

сдача багажа у выхода на посадку без доплаты

The service of checking in a piece of luggage at the boarding gate without paying an extra fee.

You can gate check your stroller at no additional payment.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional price geɪt tʃek æt nəʊ ə'dɪʃənəl praɪs **B1**

сдача багажа у выхода на посадку без доплаты

The service of checking in a piece of luggage at the boarding gate, without paying an extra fee.

You can gate check your stroller at no additional price.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional rate /geɪt tʃek æt nəʊ ə'dɪʃənəl reɪt/ **B2**

сдача багажа у выхода на посадку без дополнительной платы

The service of checking a piece of luggage at the boarding gate, without charging an extra fee.

You can gate check your stroller at no additional rate.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional tariff geɪt tʃek æt nəʊ ə'dɪʃənəl 'tærɪf **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

The airline allows gate check at no additional tariff.

Авиакомпания разрешает сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no additional toll geɪt tʃek æt nəʊ ə'dɪʃənəl təʊl **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

The airline offers gate check at no additional toll.

Авиакомпания предлагает сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no cost geɪt tʃek ət nəʊ kɒst **B1**

сдать багаж у выхода на посадку бесплатно

To check in a piece of luggage at the boarding gate without paying an extra fee.

You can gate check your stroller at no cost.

Вы можете бесплатно сдать коляску у выхода на посадку.

gate check at no extra charge geɪt tʃek ət nəʊ 'ekstrə tʃɑ:dʒ **B1**

сдать багаж у выхода на посадку бесплатно

To check in a piece of luggage at the boarding gate, without paying an additional fee.

You can gate check your stroller at no extra charge.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no extra cost geɪt tʃek ət nəʊ 'ekstrə kɒst **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

The airline offers gate check at no extra cost.

Авиакомпания предлагает сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no extra duty geɪt tʃek ət nəʊ 'ekstrə 'dju:ti **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

You can gate check your luggage at no extra duty.

Вы можете сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no extra expense /geɪt tʃek ət nəʊ 'ekstrə ɪk'spens/ **B2**

сдать багаж у выхода на посадку бесплатно

To check a piece of luggage at the boarding gate so that it is placed in the aircraft's cargo hold, without paying an additional fee.

The overhead bins were full, so the airline allowed us to gate check our carry-on bags at no extra expense.

Полки для ручной клади были заполнены, поэтому авиакомпания разрешила нам сдать ручную кладь у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no extra fee geɪt tʃek ət nəʊ 'ekstrə fi: **B1**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

To check in a piece of luggage at the boarding gate, without paying an additional fee.

You can gate check your stroller at no extra fee.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no extra levy geɪt tʃek æt nəʊ 'ekstrə 'levi **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

Gate check at no extra levy is available for all passengers.

Сдача багажа у выхода на посадку без дополнительной платы доступна всем пассажирам.

gate check at no extra payment /geɪt tʃek æt nəʊ 'ekstrə 'peɪmənt/ **B2**

сдача ручной клади у выхода на посадку без дополнительной платы

A service at the boarding gate where you can leave your carry-on luggage to be placed in the aircraft's hold, without paying an extra fee.

If your bag is too large for the overhead bin, you can gate check it at no extra payment.

Если ваша сумка слишком велика для полки над головой, вы можете сдать её у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no extra price /geɪt tʃek æt nəʊ 'ekstrə praɪs/ **B2**

сдача багажа у выхода на посадку без дополнительной платы

The service of checking in a piece of luggage at the boarding gate, without paying an additional fee.

You can gate check your stroller at no extra price.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no extra rate geɪt tʃek æt nəʊ 'ekstrə reɪt **B1**

бесплатная сдача багажа у выхода на посадку

A service at the departure gate where you can hand over your carry-on bag to be placed in the aircraft's cargo hold, without paying an additional fee.

We arrived late, but the airline offered a gate check at no extra rate for our large backpack.

Мы приехали поздно, но авиакомпания предложила бесплатно сдать наш большой рюкзак у выхода на посадку.

gate check at no extra tariff geɪt tʃek æt nəʊ 'ekstrə 'tærɪf **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

You can gate check your stroller at no extra tariff.

Вы можете сдать коляску у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at no extra toll geɪt tʃek æt nəʊ 'ekstrə təʊl **B2**

сдать багаж у выхода на посадку без дополнительной платы

A service where you leave your luggage at the boarding gate to be placed in the cargo hold, without paying an additional fee.

Passengers can gate check their bags at no extra toll.

Пассажиры могут сдать сумки у выхода на посадку без дополнительной платы.

gate check at the gate /geɪt tʃek æt ðə geɪt/ **B1**

сдача багажа у выхода на посадку

The process of checking in a piece of luggage at the boarding gate, usually because it is too large to be carried into the cabin.

If your bag is too big, you'll have to gate check it at the gate.

Если ваша сумка слишком большая, вам придётся сдать её у выхода на посадку.

gate check baggage /geɪt tʃek 'bæɡɪdʒ/ **B1**

сдать ручную кладь у выхода на посадку

The act of checking a carry-on bag at the boarding gate so that it is stored in the airplane's cargo hold, usually because the cabin is full.

The flight was full, so the airline asked passengers to gate check their baggage.

Рейс был полон, поэтому авиакомпания попросила пассажиров сдать ручную кладь у выхода на посадку.

gate check before boarding geɪt tʃek brɪ'fɔː 'bɔːdɪŋ **B1**

сдача багажа у выхода на посадку

The process of checking in a piece of luggage at the boarding gate, just before getting on the plane, often because the cabin is full or the bag is too large for the cabin.

If the overhead bins are full, the airline will gate check your carry-on bag before boarding.

Если полки для ручной клади заполнены, авиакомпания оформит вашу ручную кладь у выхода на посадку перед посадкой.

gate check car seat /geɪt tʃek kɑː siːt/ **B1**

сдать автокресло у выхода на посадку

To leave a child's car seat at the boarding gate of an airplane so that it can be stored in the cargo hold during the flight, and then returned at the destination.

We decided to gate check the car seat so we could use it on the plane.

Мы решили сдать автокресло у выхода на посадку, чтобы использовать его в самолёте.

gate check during boarding /geɪt tʃek 'djʊərɪŋ 'bɔːdɪŋ/ **B1**

сдача багажа у выхода на посадку

The process of checking in a piece of luggage at the boarding gate, usually because the cabin is full and there is no space for it in the passenger cabin.

If the overhead bins are full, the airline will gate check your carry-on bag during boarding.

Если полки для ручной клади переполнены, авиакомпания оформит ваш багаж у выхода на посадку.

gate check for free geɪt tʃek fɔː friː **B1**

сдать багаж у выхода на посадку бесплатно

To leave a piece of luggage at the boarding gate so that it can be placed in the aircraft's cargo hold, without paying a fee.

If your carry-on is too large, you can gate check it for free.

Если ваша ручная кладь слишком большая, вы можете бесплатно сдать её у выхода на посадку.

gate check fragile item geɪt tʃek 'frædʒaɪl 'aɪtəm B1

сдать хрупкий предмет у выхода на посадку

To leave a fragile item (such as a musical instrument or a baby stroller) at the boarding gate so that it can be placed in the aircraft's cargo hold, rather than carrying it into the cabin.

You can gate check fragile items like strollers and musical instruments.

Вы можете сдать хрупкие предметы, такие как коляски и музыкальные инструменты, у выхода на посадку.

gate check free of charge geɪt tʃek friː əv tʃɑːdʒ B1

бесплатная сдача багажа у выхода на посадку

The service of checking in a piece of luggage at the boarding gate, without paying an extra fee.

You can gate check your stroller free of charge.

Вы можете бесплатно сдать коляску у выхода на посадку.

gate check luggage /geɪt tʃek 'lʌɡɪdʒ/ B1

сдать ручную кладь у выхода на посадку

The act of handing over your carry-on bag to the airline staff at the boarding gate, so that it is stored in the aircraft's cargo hold instead of in the cabin.

The flight was full, so they asked us to gate check our luggage.

Рейс был полон, поэтому нас попросили сдать ручную кладь у выхода на посадку.

gate check medical equipment geɪt tʃek 'medɪkəl ɪ'kwɪpmənt B2

сдать медицинское оборудование у выхода на посадку

To check in medical equipment (such as wheelchairs, oxygen concentrators, or other assistive devices) at the boarding gate, rather than at the check-in counter, so that it can be transported in the aircraft's cargo hold.

Passengers with medical equipment can gate check medical equipment at the departure gate.

Пассажиры с медицинским оборудованием могут сдать его у выхода на посадку.

gate check mobility aid /geɪt tʃek məʊ'bɪləti eɪd/ B2

сдача средства передвижения у выхода на посадку

A service at an airport where you can leave your wheelchair or walker at the boarding gate and have it returned to you at the aircraft door or at your destination.

Please ask the airline staff about gate check mobility aid if you need assistance boarding.

Пожалуйста, спросите сотрудников авиакомпании об услуге по передаче средства передвижения у выхода на посадку, если вам нужна помощь при посадке.

gate check musical instrument geɪt tʃek B2

сдать инструмент у выхода на посадку

to leave a musical instrument at the boarding gate to be placed in the aircraft's cargo hold, often because it is too large for the cabin

If your guitar is too big for the overhead bin, you may have to gate check it.

Если ваша гитара слишком велика для ручной клади, вам, возможно, придётся сдать её у выхода на посадку.

gate check oversized item geɪt tʃek 'əʊvəsaɪzd 'aɪtəm B1

сдача негабаритного багажа у выхода на посадку

An item of luggage that is too large to fit in the cabin but is checked at the boarding gate to be placed in the aircraft's cargo hold.

If your carry-on is too big, you may have to gate check oversized items.

Если ваша ручная кладь слишком большая, вам, возможно, придётся сдать негабаритный багаж у выхода на посадку.

gate check priority item /geɪt tʃek prɑɪ'brəti 'aɪtəm/ B2

предмет, сдаваемый в багаж у выхода на посадку

A piece of luggage that is allowed to be taken to the boarding gate and then checked into the aircraft hold at the gate, often because it is too large for the cabin.

If your carry-on is too large, the airline may tag it as a gate check priority item.

Если ваша ручная кладь слишком велика, авиакомпания может пометить её как предмет, сдаваемый в багаж у выхода на посадку.

gate check special item /geɪt tʃek 'speʃəl 'aɪtəm/ B1

специальный предмет, сдаваемый у выхода на посадку

An item such as a stroller, wheelchair, or sports equipment that is checked at the boarding gate and returned at the aircraft door or baggage claim.

You can gate check special items like strollers and car seats at the boarding gate.

Вы можете сдать специальные предметы, такие как коляски и автокресла, у выхода на посадку.

gate check stroller /'geɪt tʃek 'strɒlə/ B1

коляска, сдаваемая у выхода на посадку

A stroller (baby carriage) that is checked at the boarding gate, so you can use it until you board the plane and get it back right after landing.

We gate checked the stroller at the boarding gate, and it was waiting for us at the aircraft door when we landed.

Мы сдали коляску у выхода на посадку, и она ждала нас у дверей самолёта, когда мы приземлились.

gate check walker geɪt tʃek 'wɔːkə B2

проводящий к выходу на посадку

A person who walks with passengers to the boarding gate to check their boarding passes and assist them.

The gate check walker helped the elderly couple find their seats.

Проводящий к выходу на посадку помог пожилой паре найти свои места.

gate check wheelchair /geɪt tʃek 'wiːltʃeə/ B2

инвалидная коляска, сдаваемая у выхода на посадку

A wheelchair that is checked at the boarding gate, so that the passenger can use it until boarding and receive it at the aircraft door or at the destination gate.

If you need a gate check wheelchair, please inform the airline staff at check-in.

Если вам нужна инвалидная коляска, сдаваемая у выхода на посадку, пожалуйста, сообщите об этом сотрудникам авиакомпании при регистрации.

gate check without charge geɪt tʃek wɪ'dəʊt tʃɑ:dʒ B1

бесплатная сдача багажа у выхода на посадку

The act of leaving a piece of luggage at the boarding gate to be placed in the aircraft's hold, without paying an extra fee.

The flight was full, so the airline offered a gate check without charge for carry-on bags.

Рейс был полон, поэтому авиакомпания предложила бесплатную сдачу ручной клади у выхода на посадку.

gate check-in /geɪt 'tʃek.ɪn/ B1

регистрация у выхода на посадку

The process of showing your boarding pass and having it checked at the departure gate before boarding an aircraft.

The gate check-in for flight BA123 will begin 30 minutes before departure.

Регистрация у выхода на посадку на рейс BA123 начнётся за 30 минут до вылета.

gate closes /geɪt 'kləʊzɪz/ B1

выход закрывается

The time when the gate at an airport or station stops allowing passengers to board.

The gate closes 30 minutes before departure.

Выход на посадку закрывается за 30 минут до вылета.

gate closing /geɪt 'kləʊzɪŋ/ B1

закрытие выхода на посадку

the act or time when a gate (especially at an airport or station) is closed, after which passengers cannot board

The gate closing is at 10:30, so please be at the gate by 10:15.

Закрытие выхода на посадку в 10:30, поэтому, пожалуйста, будьте у выхода к 10:15.

gate number geɪt 'nʌmbə A2

номер гейта

the number assigned to a departure gate at an airport, indicating where passengers board their flight

Please check the departure screen for your gate number.

Пожалуйста, проверьте табло вылетов для номера вашего выхода на посадку.

gate opens /geɪt 'əʊpənz/ A2

ворота открываются

The gate moves to an open position, allowing entry or exit.

The gate opens automatically when you approach.

Ворота открываются автоматически, когда вы подходите.

hand luggage /'hænd 'lʌdʒɪz/ A2

ручная кладь

small bags that passengers can take with them into the airplane cabin

You can only take one piece of hand luggage on board.

На борт можно взять только одно место ручной клади.

hard-shell suitcase /ˌhɑːdʃel 'suːtkeɪs/ B1

чемодан с жёстким корпусом

A suitcase with a rigid outer shell, usually made of plastic, metal, or other hard material, that protects the contents.

I prefer a hard-shell suitcase because it protects my laptop better.

Я предпочитаю чемодан с жёстким корпусом, потому что он лучше защищает мой ноутбук.

liquids bag /'lɪkwɪdz bæɡ/ B1

пакет для жидкостей

A small transparent plastic bag used to carry liquids, gels, and aerosols in hand luggage through airport security.

Please place your liquids bag in the tray for security screening.

Пожалуйста, положите ваш пакет для жидкостей в лоток для досмотра.

lost luggage /lɒst 'lʌɡɪdʒ/ B1

потерянный багаж

luggage that has been misplaced or not delivered to its destination

The airline compensated me for my lost luggage.

Авиакомпания выплатила мне компенсацию за потерянный багаж.

luggage /'lʌɡɪdʒ/ B1

багаж

bags, suitcases, and other containers that you carry when you travel

You are only allowed one piece of hand luggage on the plane.

На борт самолёта разрешается брать только один предмет ручной клади.

packing cubes /'pækɪŋ kjuːbz/ B1

кубики для упаковки

Small fabric containers used to organize clothes inside a suitcase.

I use packing cubes to keep my suitcase tidy.

Я использую кубики для упаковки, чтобы в чемодане был порядок.

personal item /'pɜːsənəl 'aɪtəm/ B1

личная вещь

a small bag or item that you are allowed to take with you onto an airplane, in addition to your carry-on bag

You can bring one personal item, like a purse or a small backpack, on the plane.

Вы можете взять с собой в самолёт одну личную вещь, например сумочку или небольшой рюкзак.

rolling suitcase /'rɒlɪŋ 'suːtkeɪs/ A2

чемодан на колёсиках

A suitcase with wheels and a handle that you pull along.

She packed her rolling suitcase and headed to the airport.

Она упаковала свой чемодан на колёсиках и отправилась в аэропорт.

soft-sided suitcase ˌsɒftˈsaɪdɪd ˈsuːtkeɪs **B1**

мягкий чемодан

A suitcase made of flexible material such as fabric or nylon, rather than hard plastic or metal.

I prefer a soft-sided suitcase because it's easier to squeeze into overhead compartments.

Я предпочитаю мягкий чемодан, потому что его легче втиснуть в багажную полку.

suitcase /ˈsuːtkeɪs/ **A2**

чемодан

a large rectangular bag with a handle, used for carrying clothes when you travel

She packed her suitcase the night before her flight.

Она собрала чемодан накануне вечером перед рейсом.

toiletry bag /ˈtɔɪltri bæɡ/ **A2**

косметичка

a small bag for carrying toiletries (soap, shampoo, toothpaste, etc.) when traveling

I packed my toothbrush and shampoo in my toiletry bag.

Я упаковал зубную щётку и шампунь в свою косметичку.

travel bag /ˈtrævl bæɡ/ **A2**

дорожная сумка

a bag used for carrying clothes and personal items when traveling

She packed her travel bag with a few essentials for the weekend trip.

Она уложила в дорожную сумку самое необходимое для поездки на выходные.

unaccompanied baggage /ˌʌnəˈkʌmpənɪd ˈbæɡɪdʒ/ **B2**

несопровождаемый багаж

Baggage that is transported separately from the passenger, often sent ahead or shipped by a different route.

If you send your luggage as unaccompanied baggage, it may arrive a few days later.

Если вы отправите свой багаж как несопровождаемый, он может прибыть на несколько дней позже.

zip lock bag /ˈzɪp lɒk bæɡ/ **A2**

пакет с zip-застёжкой

A small plastic bag with a special closing that seals tightly, used for storing food or other items.

She put the leftover sandwiches in a zip lock bag.

Она положила оставшиеся бутерброды в пакет с zip-застёжкой.

Чек-лист самопроверки

Закрой правую колонку, вспомни перевод — отметь выученное.

☐ backpack	рюкзак
☐ baggage	багаж
☐ baggage allowance	норма провоза багажа
☐ baggage carousel	багажный карусель
☐ baggage cart	тележка для багажа
☐ baggage claim	выдача багажа
☐ baggage drop-off	сдача багажа
☐ baggage handler	носильщик багажа
☐ baggage insurance	страхование багажа
☐ baggage locker	камера хранения
☐ baggage reclaim	выдача багажа
☐ baggage scale	весы для багажа
☐ baggage screening	досмотр багажа
☐ baggage tag	бирка для багажа
☐ baggage wrapping	упаковка багажа
☐ boarding announcement	объявление о посадке
☐ boarding area	зона посадки
☐ boarding call	объявление о посадке
☐ boarding gate	выход на посадку
☐ boarding group	группа посадки
☐ boarding pass	посадочный талон
☐ boarding pass reader	считыватель посадочных талонов
☐ boarding pass scanner	сканер посадочных талонов
☐ boarding process	процесс посадки
☐ boarding time	время посадки
☐ cabin baggage	ручная кладь
☐ carry-on	ручная кладь
☐ check in	зарегистрироваться
☐ check-in	регистрация
☐ check-in agent	сотрудник регистрации
☐ check-in baggage	сдаваемый багаж
☐ check-in counter	стойка регистрации
☐ check-in desk	стойка регистрации
☐ check-in kiosk	киоск самостоятельной регистрации
☐ check-in luggage	сдаваемый багаж
☐ check-in online	зарегистрироваться онлайн

☐ check-in process	процесс регистрации
☐ check-in time	время заезда
☐ checked baggage	сданный багаж
☐ damaged luggage	повреждённый багаж
☐ delayed luggage	задержанный багаж
☐ duffel bag	вещмешок
☐ excess baggage	сверхнормативный багаж
☐ garment bag	чехол для одежды
☐ gate agent	агент на выходе на посадку
☐ gate attendant	сотрудник у выхода на посадку
☐ gate change	изменение выхода на посадку
☐ gate check	сдача багажа у выхода на посадку
☐ gate check after security	сдача багажа у выхода на посадку
☐ gate check assistive device	устройство для помощи при посадк...
☐ gate check at no additional charge	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no additional cost	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no additional duty	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no additional expense	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no additional fee	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no additional levy	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no additional payment	сдача багажа у выхода на посадку...
☐ gate check at no additional price	сдача багажа у выхода на посадку...
☐ gate check at no additional rate	сдача багажа у выхода на посадку...
☐ gate check at no additional tariff	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no additional toll	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no cost	сдать багаж у выхода на посадку...
☐ gate check at no extra charge	сдать багаж у выхода на посадку...
☐ gate check at no extra cost	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no extra duty	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no extra expense	сдать багаж у выхода на посадку...
☐ gate check at no extra fee	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no extra levy	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no extra payment	сдача ручной клади у выхода на...
☐ gate check at no extra price	сдача багажа у выхода на посадку...
☐ gate check at no extra rate	бесплатная сдача багажа у выхода...
☐ gate check at no extra tariff	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at no extra toll	сдать багаж у выхода на посадку бе...
☐ gate check at the gate	сдача багажа у выхода на посадку
☐ gate check baggage	сдать ручную кладь у выхода на...

☐ gate check before boarding	сдача багажа у выхода на посадку
☐ gate check car seat	сдать автокресло у выхода на...
☐ gate check during boarding	сдача багажа у выхода на посадку
☐ gate check for free	сдать багаж у выхода на посадку...
☐ gate check fragile item	сдать хрупкий предмет у выхода на...
☐ gate check free of charge	бесплатная сдача багажа у выхода...
☐ gate check luggage	сдать ручную кладь у выхода на...
☐ gate check medical equipment	сдать медицинское оборудование у...
☐ gate check mobility aid	сдача средства передвижения у...
☐ gate check musical instrument	сдать инструмент у выхода на...
☐ gate check oversized item	сдача негабаритного багажа у...
☐ gate check priority item	предмет, сдаваемый в багаж у...
☐ gate check special item	специальный предмет, сдаваемый у...
☐ gate check stroller	коляска, сдаваемая у выхода на...
☐ gate check walker	проводжающий к выходу на посадку
☐ gate check wheelchair	инвалидная коляска, сдаваемая у...
☐ gate check without charge	бесплатная сдача багажа у выхода...
☐ gate check-in	регистрация у выхода на посадку
☐ gate closes	выход закрывается
☐ gate closing	закрытие выхода на посадку
☐ gate number	номер гейта
☐ gate opens	ворота открываются
☐ hand luggage	ручная кладь
☐ hard-shell suitcase	чемодан с жёстким корпусом
☐ liquids bag	пакет для жидкостей
☐ lost luggage	потерянный багаж
☐ luggage	багаж
☐ packing cubes	кубики для упаковки
☐ personal item	личная вещь
☐ rolling suitcase	чемодан на колёсиках
☐ soft-sided suitcase	мягкий чемодан
☐ suitcase	чемодан
☐ toiletry bag	косметичка
☐ travel bag	дорожная сумка
☐ unaccompanied baggage	несопровождаемый багаж
☐ zip lock bag	пакет с zip-застёжкой